

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 79 (1961)  
**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

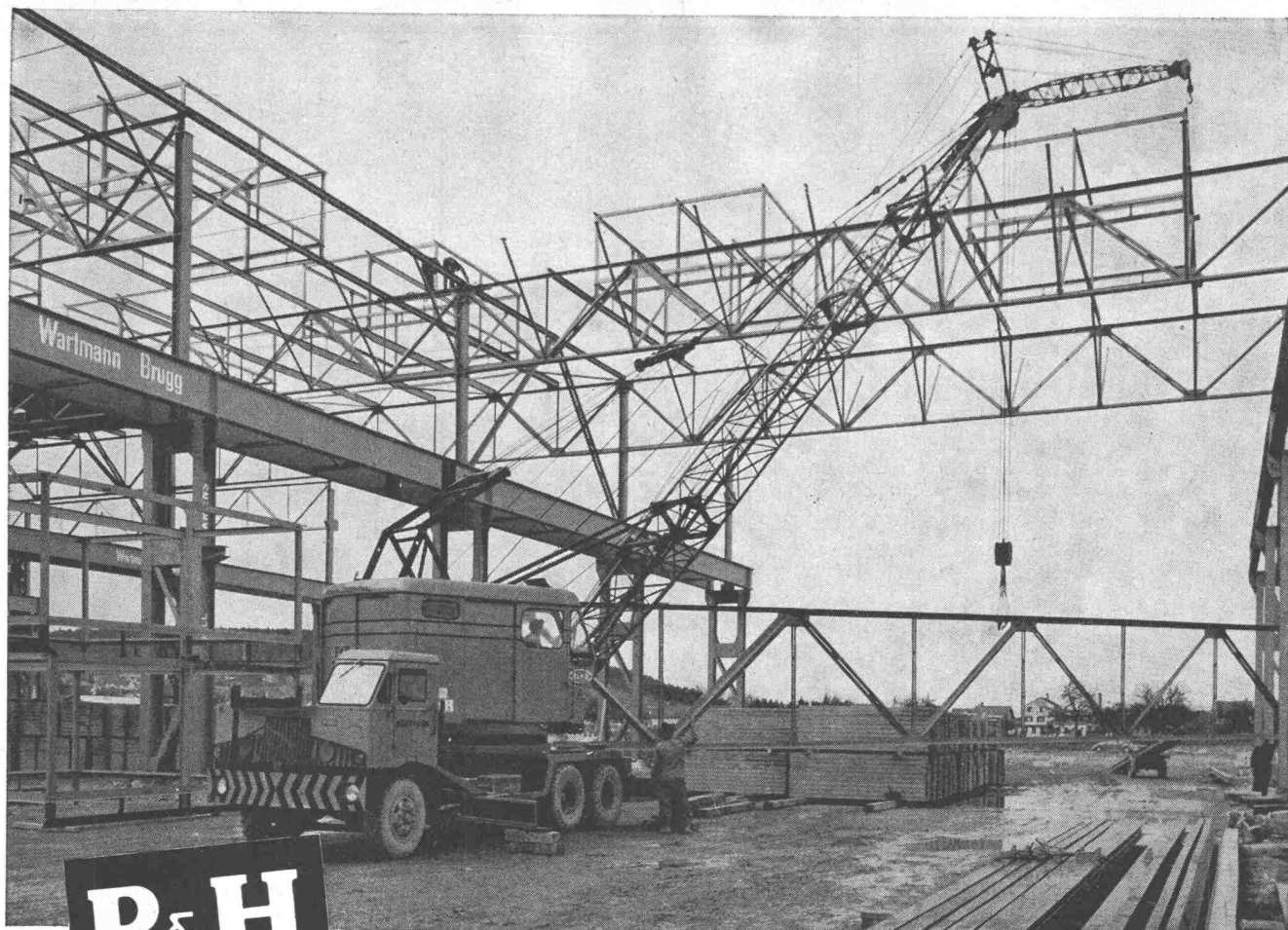
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**P & H**

## 18,2 t Autokran 255 A-TC

Ihr gewinnbringender Helfer dank

**P & H**

**Typ 255 A-TC**  
**«Made in Europe»**

nach USA-Normen

- ★ Mittels unabhängiger Planetengetriebe kann die Last sicher und präzise gesenkt werden
- ★ 2-Ganggetriebe erlaubt Anpassung der Hub- und Senkgeschwindigkeit an das Lastgewicht
- ★ Laufrollenring für geschmeidiges und schnelles Schwenken
- ★ Hydraulische Niederdrucksteuerung gibt dem Kranführer das Gefühl für die Last
- ★ Dreifach gesichertes Auslegerhubwerk

Geschwindigkeit, Beweglichkeit und grosser Leistung. Das bedeutet für Sie **«Mehr Arbeit in kürzerer Zeit!»**

- ★ Maximale Rollenhöhe von 36 m inkl. Hilfsausleger,
- ★ Ausladung von 3 - 21 m,
- ★ 5 Strassen- und 5 Geländegänge

sprechen für die Leistungsfähigkeit und Manövrierbarkeit des P & H 255 A-TC.

Der P & H Autokran wird aus hochwertigem, legiertem Stahl als vollständige Schweisskonstruktion hergestellt. Qualitätsarbeit, rascher Ersatzteil- und Servicedienst bürgen für einwandfreien Betrieb und geringsten Unterhalt. Verlangen Sie bitte ausführliche Angaben; wir beraten Sie gerne.

Alleinvertretung für die Schweiz:

**ULRICH AMMANN**

**Baumaschinen Langenthal**

Telephon 063 / 2 27 02

**Harnischfeger International Corporation GmbH**

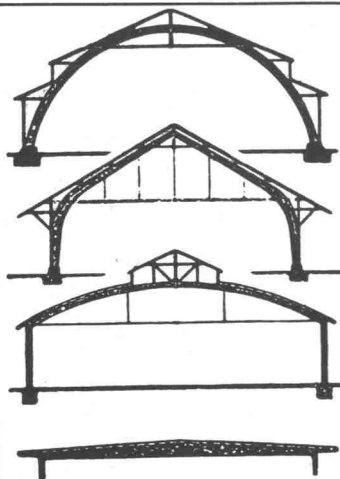
**P & H**

# HEE

Geheizt wird mit

**OERTLI**

Oelbrenner



## B. ZÖLLIG SÖHNE

Holz-Konstruktionen  
**ARBON**

Spezialität  
**AUSFÜHRUNG in der  
HETZERBAUWEISE**

FÜR LAGER-, TURN- UND  
FABRIKHALLEN  
LEHRGERÜSTE UND  
KIRCHEN  
RISSFESTE SÄULEN

## Austrocknungen von

**Neu- und Umbauten** in kürzester Frist

Luffheiz-Apparate  
verschiedene Systeme  
Exsikkatoren  
Infrarot-Trockenstrahler

**MAX ROTH-KIPPE - ZÜRICH 45**

Bauaustrocknungen Uetlibergstrasse 191 Tel. 33 15 35

Wir liefern

## Kunststoff-Rohre und -Fittings

Bitte Offerten verlangen von

**Jean Kellenberger • Thalwil-Zürich**

Etzlibergstrasse 21  
Telephon (051) 98 54 11



3-schichtig, querverleimt, 28 mm stark. Fabrikationsgrösse 100 x 500 cm oder auf kleinere Masse zugeschnitten. Ueber 50mal verwendbar.

**G. Kämpf, Rapperswil/AG**

Holzbau Telephon (064) 3 42 12

**Kennen Sie  
unser  
Verkaufs-  
programm?**

**Gase für  
technische  
und  
medizinische  
Zwecke**

Azetylen-Dissous,  
Sauerstoff,  
Wasserstoff, Stick-  
stoff, Pressluft,  
flüssige Luft, flüssiger  
Sauerstoff, flüssiger  
Stickstoff, Formier-  
gas, Lachgas

### Edelgase

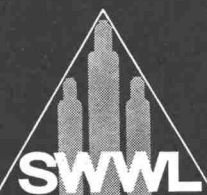
Argon  
Neon  
Helium  
Krypton  
Xenon

### Autogen-Schweissapparate

Schweiss-, Schneid- und Lötanlagen,  
Reduzierventile, Klein-Schweissanlagen,  
Flaschenwagen, Schweisstische, Zentralen  
mit Flaschenrampe, Ringleitungen,  
Montagekisten, Oxweld-Pulverschneid-  
apparate, Rillenschnittpulver

### Autogen- Schweiss- material

Schweiss- und  
Lötmaterial,  
Flussmittel, Metall-  
reinigungsmittel,  
Fixierkitt,  
Oxweld-Schneid-  
pulver



**Sauerstoff- &  
Wasserstoff-  
Werke AG.  
Luzern**

**041 2 30 23**



**STS**

**Schweiz. Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.  
Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber  
wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und  
Weiterleitung von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

#### INDUSTRIE-ABTEILUNG:

- 33 **Maschinenzeichner** mit abgeschlossener Lehre und Praxis, für  
kleinmechanischen Geräte- und Apparatebau, Zürich.
- 35 **Maschinenzeichner oder qualifizierter -zeichner** mit Praxis, für die  
Überwachung der Auftragsabwicklung, die Arbeitsvorbereitung,  
die Vor- und Nachkalkulation im allgemeinen Maschinenbau, Nord-  
ostschweiz.
- 37 **Technicien-électricien diplômé d'un technicum**, ayant quelques an-  
nées de pratique pour le service des travaux extérieurs, Langues:  
français et allemand, Fabrique en France.
- 39 **Ingénieur-électricien diplômé de EPF ou EPUL**, ayant de pratique,  
pour le banc d'essai et le laboratoire de développement d'un atelier  
de construction, Fabrique en France.
- 41 **Dipl. Elektroingenieur oder -techniker** mit Kenntnissen der indu-  
striellen Elektronik und Praxis, für den Verkauf elektronisch-ge-  
steuerter Spezial-Schweissmaschinen, Ultraschall-Bohrmaschinen  
und anderer elektronischer Geräte in ganz Europa. Sprachen:  
Deutsch, Englisch und Französisch, Zürich.
- 43 **Techniker** mit Praxis und wenn möglich Kenntnissen in Wasser-  
aufbereitungsanlagen, für den Innen- und Aussendienst, Nähe von  
Zürich.
- 45 **Technischer Zeichner**, evtl. **Zeichnerin** aus dem Maschinenbau,  
möglichst mit Praxis, Zürich.
- 247 **Gelernter Maschinenzeichner** mit Praxis im Werkzeugmaschinenbau,  
Zürich.
- 349 **Technicien-électricien (évent. dessinateur expérimenté)** pour l'éta-  
blissement de schémas électriques, de projets et devis, Lausanne.

#### BAU-ABTEILUNG:

- 82 **Technicien en bâtiment** pour plans d'exécution, avant-métrés, sur-  
veillance de chantier d'une importante usine. En outre deux dessi-  
nateurs en bâtiment pour des travaux de bureau et event. surveil-  
lance de chantier, Genève.
- 84 **Tiefbautechniker** mit Praxis, für Projekt und Ausführung von  
Strassen, Kanalisationen und Wasserversorgungen, Kanton Aargau.
- 86 **Eisenbetontechniker oder -zeichner** mit Praxis, für Planbearbei-  
tung, bei Eignung auch für leichtere statische Berechnungen im  
Eisenbetonhoch- und -tiefbau, Zürich.
- 88 **Eisenbetontechniker oder -zeichner** mit etwas Praxis, in der Haupt-  
sache für Planbearbeitung, bei Eignung auch für leichtere statische  
Berechnungen im Eisenbetonhoch- und -tiefbau, Ingenieurbüro in  
Zürich.

- 92 **Dipl. Architekt**, guter Entwerfer und Darsteller, evtl. Architekt-  
Praktikant der ETH; ferner dipl. **Hochbautechniker** mit Praxis,  
für Detailpläne, Voranschläge und Submissionen, Zürich.
- 94 **Architekt oder Hochbautechniker** mit Praxis, befähigt Industrie-  
Grossbauten selbständig zu bearbeiten und zu leiten, Basel.
- 96 **Tiefbautechniker** mit Praxis, für die selbständige Bearbeitung von  
Eisenbetonkonstruktionen für Hoch- und Tiefbau, Zürichsee.
- 98 **Dipl. Tiefbautechniker**, als Assistent des Gemeinde-Ingenieurs, mit  
Praxis in Projekt und Bauleitung allgemeiner Tiefbauarbeiten. Gu-  
ter Hydrauliker, befähigt, eine Abteilung zu leiten, Kanton Zürich,  
Offerten bis zum 28. 2. 1961.
- 100 **Hochbautechnikerin oder -zeichnerin oder Innenarchitektin** mit  
Praxis, für Projektierung von Personalrestaurants, Küchen für  
Grosshaushalte, Aufenthaltsräume, Zürich.
- 102 **Dessinateur-architecte** ayant quelque pratique, pour travaux de  
bureau, Lausanne.
- 104 **Eisenbetontechniker oder -zeichner** mit Praxis, für Hoch-, Tief-,  
Brücken- und Elementbauten, Zürich.
- 106 **Jüngerer Architekt oder Hochbautechniker** mit abgeschlossenen  
Studien und Praxis im Entwurf und Ausführung interessanter,  
vielseitiger Bauaufgaben im Tessin und in Italien, Italienisch  
und Deutsch, Tessin.
- 108 **Zeichner oder Zeichnerin** der Eisenbeton- evtl. Tiefbaubranche, für  
Schalungs- und Armierungspläne, Zürich.
- 110 **Hochbautechniker** mit Praxis, für Projekt- und Ausführungspläne.  
Ferner **junger Hochbautechniker** mit abgeschlossener Lehre, saube-  
rer Planbearbeiter, Kt. St. Gallen.
- 112 **Baufachleute** (Hochbautechniker, Hochbauführer, Hochbauzeichner)  
mit mehrjähriger Praxis, für selbständige Tätigkeit auf verschiede-  
nen Gebieten des Hochbaues, Zürich.
- 114 **Hochbautechniker**, Absolvent eines Technikums, evtl. erfahrener  
**Hochbauzeichner** mit Büro- und Bauplatzpraxis, guter Konstruk-  
teur; ferner **jüngere Hochbauzeichner** mit abgeschlossener Lehre  
und etwas Praxis, für interessante Tätigkeit, Zürich.
- 116 **Dipl. Bauingenieur**, guter Statiker, mit Praxis im Eisenbetonhoch-  
und -tiefbau. Ferner dipl. **Tiefbautechniker** mit Praxis im Eisen-  
betonbau, für Berechnungen und Konstruktion, sowie **Eisenbeton-**,  
evtl. **Tiefbauzeichner** für Schalungs- und Armierungspläne, Zürich.
- 118 **Hochbauzeichner** mit Praxis, Zürich.
- 120 **Hochbautechniker** mit Praxis, für Entwurf, Kostenvoranschläge,  
Werk- und Detailpläne, Zürich.
- 320 **Architekt, Hochbautechniker und -zeichner**, möglichst mit Praxis,  
als Mitarbeiter bei interessanten Bauaufgaben, Zürich.
- 364 **Junger Hochbauzeichner** mit abgeschlossener Lehre, für Büro,  
Neuchâtel.
- 684 **Dipl. Bauingenieur oder dipl. Tiefbautechniker** mit Praxis, für die  
Projektierung und Bauleitung von Abwasserkläranlagen, Kanalis-  
ationen und Strassenbau. Ferner **Tiefbau- oder Vermessungszeichner**  
und **Eisenbetonzeichner**, für Planbearbeitung im allgemeinen Tief-  
bau, Ostschweiz.



## Bautenschutz

**Grundwasser- u. Flachdachisolierungen, Abdichtungen**

Frank Isolierungen AG

Manessestr. 6, Zürich 3, Tel. (051) 25 67 92/93

Wir suchen für unser Architekturbüro in  
Zürich gut ausgewiesene

## Bautechniker Bauzeichner

Bewerbern wird gut honorierte Dauerstel-  
lung, selbständige und interessante Tätigkeit  
geboten. 5-Tage-Woche, englische Arbeitszeit.  
Eintritt nach Vereinbarung.

**H. Weideli + W. Gattiker**, Architekten, Rämi-  
strasse 5, Zürich 1, Tel. 34 08 08.

## Ingenieurbureau Schleutermann Zürich - Chur - St. Gallen

sucht tüchtige

## Eisenbetonzeichner

sowie

## Tiefbauzeichner

Leistungslohn, 5-Tage-Woche, ausgebaute  
Personalfürsorge.

Anfragen an:

**J. Schleutermann**, dipl. Ing. ETH/S.I.A.,  
Zürich 7/32, Streulistr. 28, Tel. (051) 47 12 12.

**Prader & Co. Chur AG.**  
Ingenieurbüro — Bauunternehmung  
**Chur**  
suchen

### a) Bauingenieure

für unser Zentralbüro in Chur für folgende Arbeitsgebiete:

- Planung und Vorbereitung verschiedener interessanter Bauaufgaben
- Entwurf und Bearbeitung grösserer Bauinstallationen
- Allgemeine Planungsarbeit für laufende Baustellen.

### b) Bauingenieure

für unser Zentralbüro in Chur für folgende Arbeitsgebiete:

- Projektierung von Neuanlagen im Hoch- und Tiefbau
- Statische Berechnungen für Eisenbeton- und Holzbauten.
- Bauleitungen.

### c) Bauingenieure

für selbständige Leitung grösserer Baustellen im Kanton Graubünden im Kraftwerk-, Strassen- und Brückenbau.

### d) Bautechniker

als Bauführer auf Baustellen im Kraftwerk-, Strassen- und Brückenbau im Kanton Graubünden.

### e) Bauzeichner (Tiefbau)

für unser Zentralbüro in Chur.

**Wir erwarten:** Mitarbeiter mit flottem Charakter, welche initiative, verantwortungsbewusste und selbständige Tätigkeit suchen.

Bauplatzerfahrung ist erwünscht, jedoch nicht Bedingung. Jüngeren Bewerbern ohne Praxis wird ebenfalls die Möglichkeit geboten, sich in die betr. Stellung einzuarbeiten.

**Wir bieten:** Bei Eignung Dauerstellung, zeitgemässen Leistungslohn, geregelte Freizeit- und Ferienansprüche, Personalfürsorgestiftung, zusätzliche Unfallversicherung.

Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Gehaltsansprüchen und Eintrittstermin sind erbeten an unser Büro in Chur.

**Wir suchen per sofort oder nach Uebereinkunft qualifizierte**

## Bauführer Bauzeichner

für Wohnhaushochbauten, Warenhausneubau und weitere interessante Bauaufgaben. Fünf-Tage-Woche.

Bewerbungen sind erbeten an: **A. + R. Lendi**, Architekten, Weinbergstr. 131, Zürich 6.

Grösseres Industrieunternehmen in Zürich sucht für sein Baubüro einen

## HOCHBAUZEICHNER

der sich mit der Ausarbeitung von Projekt- und Werkplänen, Submissionsunterlagen sowie Kostenvoranschlägen zu befassen hat. Die Aufgaben sind interessant, stehen doch grössere Bauvorhaben vor der Realisierung. Es handelt sich um eine Dauerstelle mit zeitgemässer Honorierung, Pensionskasse und Fünf-Tage-Woche.

Interessenten sind gebeten, ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen und unter Angabe der Gehaltsansprüche einzureichen unter Chiffre P 48830 Z an **Publicitas, Zürich.**

Das Gas- und Wasserwerk Basel benötigt zur Besetzung offener Stellen

- 1 dipl. Maschinen-Ingenieur**
- 1 dipl. Bau-Ingenieur**
- 1 dipl. Maschinen-Techniker**
- 1 dipl. Bau-Techniker**
- 1 dipl. Technikums-Chemiker**

Wir suchen qualifizierte Bewerber mit mehreren Jahren praktischer Tätigkeit in der Privatindustrie.

Anfangsgehalt je nach Alter und Erfahrung nach Uebereinkunft. Familien- und Kinderzulagen. Vorbildlich ausgebaute Pensions-, Witwen- und Waisenkasse. Angenehmes Arbeitsklima. Gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Ausführliche Offerten mit Photo und den üblichen Ausweisen sind erbeten an die **Direktion des Gas- und Wasserwerks Basel.**



# ELEKTRO-WATT

sucht  
für ihr technisches Sekretariat

## 1 kaufmännischen Angestellten

mit technischem Interesse  
oder

### Bautechniker

mit kaufmännischen Kenntnissen

für:

- Vertrags- und Abrechnungswesen mit Unternehmungen
- Preisstatistik
- allgemeine technische Korrespondenz.

Der Bewerber soll in der Lage sein, Deutsch, Französisch und Englisch zu sprechen und zu korrespondieren.

2

### Zeichner

mit graphischer Begabung und Freude an übersichtlichen und wirkungsvollen Darstellungen von:

- allgemeinen Uebersichtsplänen für Prospekte und technische Publikationen,
- graphischen Uebersichten und Tabellen.

**Wir bieten:**

Interessante Aufgabe bei guter Bezahlung, 5-Tage-Woche und englische Arbeitszeit. Pensionskasse, Unfallversicherung und andere soziale Einrichtungen.

Interessenten wollen bitte unter Angabe der oben angegebenen Kennziffer ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto und Tätigkeitsausweisen richten an das Personalbüro der

# ELEKTRO-WATT

Elektrische und Industrielle Unternehmungen AG.  
Postfach Zürich 22

Grossunternehmen mit Sitz in Zürich sucht für seine Bauabteilung einen jüngeren, tüchtigen

## BAUZEICHNER

**Wir wünschen:** abgeschlossene Zeichnerlehre, mehrjährige Praxis, Freude an der Uebernahme von Verantwortung, Sinn für Zusammenarbeit.

**Wir bieten:** gute Entlohnung, fortschrittliche Arbeitsbedingungen (5-Tage-Woche), vorbildliche Sozialleistungen (sehr gut ausgebaute Pensionskasse).

Detaillierte Offerten (handgeschriebener Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo) sind zu richten unter Chiffre P 48814 Z an Publicitas, Zürich 1.

## Bautechniker/Bauzeichner

versiert in Kostenvoranschlag, Ausführungsplänen usw.

Eintritt raschmöglichst. Gute Honorierung, angenehmes Arbeitsverhältnis, 5-Tage-Woche.

Offerten unter Chiffre ZW 4693 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## DEUTSCHE BAU- MASCHINEN MESSE



MÜNCHEN  
18.-26. MÄRZ 1961

Wir suchen für einen gut fundierten, führenden **Fabrikationsbetrieb der Betonwarenindustrie** in der deutschen Schweiz einen

## INGENIEUR

### als technischen Mitarbeiter der Direktion

**Die Aufgabe** umfasst die leitende Betreuung der technischen Fragen des vielfältigen Betriebes. Es werden Betonrohre, Bausteine und vorfabrizierte Elemente für die Industrie und den Wohnungsbau hergestellt. Ein grosses Kieswerk ist dem Betriebe angeschlossen. Der Kandidat würde zur Einführung bei der Entwicklung einer neuen Anlage leitend beteiligt.

**Erforderlich** ist ein abgeschlossenes Studium als Bauingenieur. Erfahrung in der Projektierung und in der Praxis auf dem Bauplatz. Zuverlässige Kenntnis der Statik. Gute Französischkenntnisse erforderlich. Erfahrung in der Führung Untergebener erwünscht. Auf eine gute Zusammenarbeit wird grosser Wert gelegt.

**Geboten wird** eine selbständige, vielseitige Aufgabe in einem aufgeschlossenen und menschlich angenehm geleiteten Betriebe. Sehr gute Entwicklungsmöglichkeiten. Ausgesprochene Dauerstelle, die von Anbeginn gut honoriert wird. Sehr gute Sozialleistungen. Eintritt ab 1. Juli 1961.

Interessenten werden gebeten, eine handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Photo und Zeugnisabschriften, unter Angabe der Referenzen und Salärwünsche, zu richten an das

**INSTITUT FÜR ANGEWANDTE PSYCHOLOGIE  
ZÜRICH, Merkurstrasse 20**

Telephonische Anfragen, vorzugsweise zwischen 15 und 16 Uhr, über Nr. (051) 24 26 24.

## Gesucht

für interessanten Gross-Industrie-Neubau im Kanton Solothurn per sofort oder nach Uebereinkunft

## BAUFÜHRER BAUTECHNIKER BAUZEICHNER

Angenehmes Arbeitsklima bei 5-Tage-Woche mit guter Entlohnung.

Interessenten richten ihre detaillierte Offerte mit kurzem Lebenslauf unter Chiffre ZS 4787 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekturbüro BSA/S. I. A. in Zürich mit bedeutenden Aufträgen wünscht seinen Mitarbeiterstab zu vergrössern mit:

## ● Bautechniker ● Bauzeichner

### Gewünscht wird:

Ausgewiesene Praxis, Selbständigkeit, Einsatz.

### Geboten wird:

5-Tage-Woche, Dauerstelle, gute Honorierung, neuzeitl. Arbeitsklima.

### Kurzgefasste Offerte mit:

Lebenslauf, bisherige Tätigkeit, Gehaltsanspruch und frühesten Eintrittstermin, erbeten unter Chiffre ZA 4856 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

### Stellen-Ausschreibung

Auf dem kant. Wasserwirtschaftsamt ist für vielseitige und interessante Aufgabe des Gewässerschutzes (Kanalisationen, Abwasserreinigung, Kehrlichtbeseitigung) die Stelle eines

### Tiefbautechnikers

zu besetzen.

**Erfordernisse:** Gute Kenntnisse in der Projektierung und Ausführung von Kanalisationen und wenn möglich von Abwasserkläranlagen. Gute Umgangsformen und Gewandtheit in Wort und Schrift.

Besoldung je nach Ausbildung, Praxis und Alter Klasse 17-18 Fr. 13 000.— bis Fr. 16 700.—.

Ferner ist auf dem kant. Wasserwirtschaftsamt die Stelle eines

### Bauführers oder Tiefbauzeichners

zu besetzen.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene Lehre als Tiefbauzeichner. Mehrjährige Erfahrung in der Projektierung und Ausführung von Haus- und Ortskanalisationen. Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr.

Besoldung je nach Ausbildung, Alter und Praxis Klasse 10-16 Fr. 9200.— bis Fr. 14 900.—.

Zu den vorstehenden Besoldungsansätzen werden Sozial- und Kinderzulagen sowie 7% Teuerungszulage ausgerichtet. Teilweise 5-Tage-Woche, gut ausgebaute Sozial-Einrichtungen.

Anmeldungen mit genauen Personalien und Handschriftprobe und unter Beilage von Arbeitsproben, Ausbildungs- und Tätigkeitsausweisen sowie einer Photo sind bis 4. März 1961 an die unterzeichnete Amtsstelle einzureichen.

Liestal, den 11. Februar 1961.

Baudirektion Baselland

Bedeutendes internationales Unternehmen für die industrielle Herstellung von Bestandteilen für den Wohnungsbau mit Sitz in der Nähe von Zürich

## SUCHT

technisch erstklassig ausgewiesene, charakterfeste Persönlichkeit als

# FABRIKDIREKTOR

- Aufbau der Fabrikationsanlagen und spätere Leitung des Unternehmens;
- Sinn für rationelle Fabrikation;
- Erfahrung in der Baustoffindustrie und im Bauwesen;
- Koordination von Produktion und Montage.

Interessenten wollen ihre handgeschriebene Offerte mit Lebenslauf, Photo und Angabe von Referenzen unter Angabe der Referenznummer des Postens, BZ 161, richten an

### BERATUNGSSTELLE FÜR DIE AUSLESE VON MITARBEITERN

(Dr. J. A. Lavanchy)

Zürich 8, Seefeldstrasse 45

(051) 47 46 74

Gleiche Firma:

SELECTION des CADRES, 1, place de la Riponne, Lausanne, Tel. (021) 22 47 02

Vor Weiterleitung der Bewerbung wird dem Kandidaten zuerst der Name der Firma mitgeteilt. Alle in Frage kommenden Bewerber werden so bald als möglich zu einer Besprechung in unsere Büros eingeladen.

*Beratung  
Auslese von  
Mitarbeitern*



Wir suchen für unser Geometerbüro in Zürich

einen jüngeren

## Vermessungszeichner

mit abgeschlossener Lehre als Vermessungszeichner, allenfalls auch als Tiefbau- oder Eisenbetonzeichner.

Wir bieten interessante, vielseitige Tätigkeit, dauernde Anstellung und neuzeitliche Arbeitsbedingungen in angenehmem Betriebsklima. Gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Handschriftliche Anmeldung mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und einer Foto sind zu richten an die

SBB, Bauabteilung Kreis III, Postfach, Zürich 1.

## Hochbautechniker Bauführer - Bauzeichner Gesucht:

Generalbauunternehmung mit eigenen Fabrikationsbetrieben sucht Hochbautechniker — Bauführer — Bauzeichner.

**Tätigkeitsgebiet:** Wohn- und Industriebauten Nähe Zürich, Projekte, Ausführungspläne, Kostenvoranschläge, Bauführungen, Abrechnungen.

**Anforderungen:** Selbständige, gewissenhafte Erledigung der gestellten Aufgaben, mehrjährige praktische Erfahrung, Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck und im Umgang mit Unternehmern und Behörden. Alter 30 bis 40 Jahre, einwandfreier Charakter und Einsatzwille.

**Wir bieten:** Solide Dauerstelle, selbständige, interessante Arbeit, Aufstiegsmöglichkeit, eigenes, sehr schönes, ruhiges und gut eingerichtetes Büro, Anfangssalär Fr. 1200.— bis 1600.— pro Monat, Erfolgsprämien und Gratifikation nach Leistung, Pensionskasse, Betriebskrankenkasse, 3 Wochen Ferien; auf Wunsch schöne Wohnung Nähe Arbeitsplatz.

**Eintritt** sofort oder nach Vereinbarung.

Ihre ausführliche, lückenlose Offerte mit Lebenslauf, Bild und Zeugniskopien wird sofort beantwortet und streng vertraulich behandelt. Senden Sie dieselbe unter Chiffre ZA 5014 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



Angesehene Strassenbauunternehmung sucht für die Leitung eines ihrer Betriebe in einer Industriestadt der Nordwestschweiz

## Geschäftsführer ◀

der die gesamte Geschäftsabwicklung überlegen meistert und seinen Untergebenen ein vorbildlicher Chef ist. Italienisch von Vorteil.

Vorausgesetzt werden theoretische Kenntnisse und Erfahrungen

- im Strassen- und Belagsbau
- im Kalkulationswesen
- in der Leitung von Baustellen

Bewerber, die ein selbständiges Tätigkeitsgebiet in gut fundierter und organisierter Firma mit neuzeitlicher Altersfürsorge suchen, richten ihre Offerte mit Lebenslauf, Angabe von Referenzen und Saläransprüchen, Photo und Zeugnisabschriften an die **Psychologische Lehr- und Beratungsstelle, Stationstrasse 33, Zürich 3.**

## BAUTECHNIKER BAUZEICHNER

gesucht für die Ausarbeitung von Projekt- und Ausführungsplänen interessanter und vielseitiger Bauaufgaben.

Angenehmes Arbeitsklima, Equipengeist, Möglichkeit zur Erlernung der französischen Sprache und für alle Arten von Winter- und Sommersport im Land der Sonne.

**André Perraudin, arch. ETH / S.I.A., 20, Rue de Lausanne, Sion, Tel. (027) 2 20 52.**

Gesucht ein

### Bauingenieur

(Statiker) als Mitarbeiter

für die selbständige Bearbeitung von interessanten Bauaufgaben und zur Leitung eines Zweigbüros. Spätere Beteiligung nicht ausgeschlossen.

### 1 dipl. Tiefbautechniker

für die Bearbeitung von Wasserversorgungs- und Kläranlagen.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf und Gehaltsansprüchen sind zu richten unter Chiffre P 1390 R an **Publicitas, Burgdorf.**

Wir suchen per sofort oder nach Uebereinkunft

## Ingenieur oder Tiefbautechniker

als selbständigen Bauführer auf Gebirgsbaustelle.

**Anforderungen:** Hochschul- bzw. Technikumsbildung, Praxis im Tief- und Stollenbau, sowie Beherrschung der französischen Sprache.

**Wir bieten:** Interessantes, vielseitiges Arbeitsgebiet, bei Eignung gut-bezahlte Dauerstelle mit fortschrittlichen Sozialleistungen.

Bewerbungen sind handschriftlich mit Angaben über den Bildungsgang, die bisherige Tätigkeit, sowie die Gehaltsansprüche und unter Beilage von Zeugnisabschriften und Foto zu richten an:

**ED. ZUEBLIN & CIE. AG.**  
Hoch- und Tiefbau-Unternehmung  
Postfach Basel 2



GENERALDIREKTION PTT BERN

Wir suchen für unsere Radio- und Fernsehdienste

## dipl. Elektro-Ingenieure

für die Bearbeitung verschiedener Fachgebiete (Planungs- und Bauaufgaben für Fernseh- und Rundspruchanlagen, Betriebsüberwachung, Mitarbeit in internationalen Organisationen).

Erfordernisse: Schweizerbürger, Kenntnisse einer zweiten Landessprache, wenn möglich Praxis in der Privatindustrie.

Wir bieten interessante selbständige Tätigkeit, gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Bewerber sind gebeten ihre Anmeldung mit Lebenslauf und Angaben über die bisherige Tätigkeit der **Personalabteilung** der Generaldirektion PTT einzureichen.

Interessante Bauaufgabe sucht fähigen, selbständigen

## ● BAUZEICHNER ●

Hohes Salär, 5-Tage-Woche, 3 Wochen Ferien, Dauerstelle, Büro City Zürich.

Es wollen sich nur bestqualifizierte Leute melden, welche bereit sind, ihre ganze Kraft für grosse Aufgaben einzusetzen.

Offerten mit Saläransprüchen, Eintrittstermin, Schriftprobe und Photo unter Chiffre ZC 4777 an **Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.**

Wir suchen einen

## Tiefbautechniker evtl. Tiefbauzeichner

**Tätigkeitsgebiet:** Zeichnerische und administrative Bearbeitung aller in einer Gemeinde vorkommenden Aufgaben.

**Verlangt werden:** selbständige Erledigung der einzelnen Bauaufgaben sowie Eignung im Verkehr mit Behörden und Privaten.

Einen

## Hochbauzeichner

**Tätigkeitsgebiet:** Mithilfe bei der Prüfung von Baugesuchen, Planbearbeitungen und Nachführungen, Baukontrolle, Liegenschaftsunterhalt und administrative Arbeiten.

**Verlangt werden:** abgeschlossene Lehrzeit, Praxis und Eignung im Verkehr mit Behörden und Privaten.

**Besoldung:** nach Gemeinderegulativ, Pensionskasse vorhanden.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angabe des frühesten Eintrittsdatums und den üblichen Beilagen sind an das Bauinspektorat Muri bei Bern zu richten.



Die Generaldirektion PTT sucht für ihre Forschungs- und Versuchsanstalt in Bern

## Ingenieure der Fernmeldetechnik

Praxisjahre auf den Gebieten der Trägerfrequenztelephonie, der modernen Telegraphen-Schaltssysteme, der Datenübertragung oder allgemeinen Elektronik werden bei der Festsetzung des Anfangsgehalts berücksichtigt.

Interessenten mit der Fähigkeit zur selbständigen Bearbeitung von Versuchs- und Forschungsaufgaben dieser Arbeitsgebiete sind gebeten, ihre Anmeldung mit den üblichen Unterlagen zu richten an die **Personalabteilung der Generaldirektion PTT in Bern.**

Gesucht in kl. Arch.-Büro am Bodensee

## ● ● ● Bautechniker

als Mitarbeiter. Bewerber mit Erfahrung im Spitalbau bevorzugt. Eintritt Frühjahr 1961. Für tüchtigen Bewerber sehr gute Honorierung. Anfragen unter Chiffre ZU 4740 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Schalldichte Türen u. Wände

Mit meinem System können auch bestehende Türen abgeändert werden. Bitte verlangen Sie Offerte.

Spezialfirma für Schallisolationen  
**A. Kälin, Zürich 3, Im Heuried 62, Tel. (051) 35 75 70**

## BAU - UNTERNEHMUNG



**ZÜRICH UND SCHLIEREN**

Betonarbeiten armiert mit

# BOX STAHL

naturhart, als einziger hochwertiger Schweizer Baustahl IIb ohne Festigkeitseinbuße schweißbar

MONTEFORNO, Stahl- und Walzwerke AG, BODIO

Bedeutendes internationales Unternehmen für die industrielle Herstellung von Bestandteilen für den Wohnungsbau mit Sitz in der Nähe von Zürich

## SUCHT

sehr gut ausgewiesenen

# Maschinen- und Betriebstechniker

- verantwortlich für die Planung und Ausführung der thermischen und maschinellen Einrichtungen eines Grossbetriebes der Baustoffindustrie;
- Eigenschaften als technischer Direktor;
- Französisch-Kenntnisse erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Interessenten wollen ihre handgeschriebene Offerte mit Lebenslauf, Photo und Angabe von Referenzen unter Angabe der Referenznummer des Postens, BZ 304, richten an

### BERATUNGSSTELLE FÜR DIE AUSLESE VON MITARBEITERN

(Dr. J. A. Lavanchy)

Zürich 8, Seefeldstrasse 45

(051) 47 46 74

Gleiche Firma:

SELECTION des CADRES, 1, place de la Riponne, Lausanne, Tel. (021) 22 47 02

Vor Weiterleitung der Bewerbung wird dem Kandidaten zuerst der Name der Firma mitgeteilt. Alle in Frage kommenden Bewerber werden so bald als möglich zu einer Besprechung in unsere Büros eingeladen.



## Projektwettbewerbe

### für Verwaltungsbauten des Kantons Thurgau

Der Regierungsrat des Kantons Thurgau eröffnet unter den im Kanton Thurgau heimatberechtigten oder dort seit dem 1. Januar 1960 niedergelassenen Fachleuten zwei Wettbewerbe.

- A. Projekt-Wettbewerb für einen Verwaltungsneubau an der Promenade.
- B. Projekt-Wettbewerb für einen Anbau an das Regierungsgebäude.

Die Wettbewerbsprogramme können zur Einsichtnahme kostenlos bezogen werden beim Kantonalen Hochbauamt, Rheinstrasse 25, Frauenfeld.

Die Wettbewerbsunterlagen werden nach Einzahlung einer Hinterlage für den Wettbewerb A von Fr. 80.— und für den Wettbewerb B von Fr. 50.— auf Postcheckkonto VIIIc 72 der Kant. Finanzverwaltung den Bewerbern durch das Kant. Hochbauamt zugestellt.

Frauenfeld, den 24. Februar 1961.

Strassen- und Baudepartement  
des Kantons Thurgau.

Programm von der Wettbewerbs-Kommission S. I. A. genehmigt

### BASLER LEBENS-VERSICHERUNGS-GESELLSCHAFT

Wir suchen auf Frühjahr 1961 für unsere Liegenschaftsabteilung in Basel einen erfahrenen

## HOCHBAUTECHNIKER oder HOCHBAUZEICHNER

zur selbständigen Führung von Verhandlungen im Liegenschafts- und Bausektor, zur Prüfung von Liegenschaftskäufen, Erstellung von Expertisen und Bearbeitung von Umbauprojekten. Das Tätigkeitsgebiet umfasst die ganze Schweiz.

Für Bewerber, die neben einer soliden Berufsausbildung über gute kaufmännische Kenntnisse verfügen und die französische Sprache beherrschen, ist nach einer kurzen Probezeit die definitive Anstellung mit der Aufnahme in die Pensionskasse vorgesehen.

Offerten mit Gehaltsansprüchen, Zeugnisabschriften, Handschriftprobe und Photo sind zu richten an die Personalabteilung der **BASLER LEBEN**, Postfach, Basel 2.

Wir suchen zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes begabte, initiative

## Architekten Bautechniker Bauführer Bauzeichner

Eintritt nach Uebereinkunft. Bewerbungen an: **Glaus & Stadlin, Architekten, St. Gallen.**

Gesucht

## Architekt Bautechniker Bauzeichner

für die Entwicklung und Verwirklichung verschiedenartiger interessanter Bauvorhaben. Es wird Wert auf selbständiges Arbeiten gelegt. Eintritt baldmöglichst. Arbeitsbedingungen nach Uebereinkunft. 5-Tage-Woche.

Bewerbungen mit Angaben über Bildungsgang, Referenzen, Gehaltsansprüche, Eintrittstermin sind zu richten an:

**Architekturbüro Zschokke + Riklin,**  
dipl. Arch. ETH, Bahnhofstrasse 29, Aarau  
(Tel. 2 77 81).

### Stellenausschreibung

Beim Bau- und Vermessungsamt Thalwil ist eine Stelle als

## Vermessungszeichner eventuell Vermessungstechniker

zu besetzen.

Das Arbeitsgebiet umfasst neben der zeichnerischen Tätigkeit die Ausführung von selbständigen Arbeiten im Aussendienst des Bau- und Vermessungsamtes.

Besoldung gemäss Besoldungsverordnung der Gemeinde Thalwil, Klasse 5 bzw. 6, zuzüglich allfälliger Kinderzulage. Jeder zweite Samstag frei.

Anmeldungen mit Zeugnisbeilagen sind bis 11. März 1961 an den Gemeindeingenieur, Dorfstrasse 10, Thalwil, zu richten.

**Der Gemeinde-Ingenieur**

Grosses Industrieunternehmen im Wallis sucht

## BAUINGENIEUR

für Projektierung und Ueberwachung interessanter Bauaufgaben (allg. Tiefbau, Wasserkraftanlagen).

Dauerstelle mit Pensionskasse.

Bewerber belieben ihre Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Handschriftprobe, Photo und Angabe der Gehaltsansprüche unter Chiffre N 80705 Q an **Publicitas AG., Basel**, einzureichen.

Gesucht auf Architekturbüro im Aargau

## Bauzeichner/Bautechniker

für alle Arbeiten wie **Projekt, Werkpläne, Bauführung.** Eintritt baldmöglichst, gute Entlohnung, 5-Tage-Woche. Offerten an **Sepp Epper, Architekt, Suhr b/Aarau, Tel. (064) 2 72 60.**

Gesucht zuverlässiger

## Bauzeichner evtl. Bautechniker

für interessante, verschiedenartige Bauaufgaben. Gute Entlohnung, 5-Tage-Woche. Offerten sind zu richten an

**Mangold & Erb, Architekten, Frenkendorf/BL,**  
Gartenstrasse 5, Telephon (061) 84 14 08.

# compriband

für alle Fugendichtungen

Generalvertretung **ROGER FREY, dipl. Ing.**

Zürich 2 Beethovenstrasse 47  
Telefon 23 33 64

## Gemeinde Thayngen

Die Einwohnergemeinde Thayngen eröffnet einen

### Projektwettbewerb für eine Turnhallen-Anlage in Thayngen

Zur Teilnahme am Wettbewerb sind nachstehende Architekten berechtigt:

- a) Alle seit mindestens 1. Januar 1960 im Kanton Schaffhausen niedergelassenen Fachleute schweizerischer Nationalität;
- b) In andern Kantonen niedergelassene Fachleute, die das Schaffhauser Kantonsbürgerrecht besitzen.

Die Projekte sind bis 23. Juni 1961 bei der Gemeinderatskanzlei Thayngen einzureichen.

Die Wettbewerbsunterlagen können gegen eine Hinterlage von Fr. 20.— bei der Gemeinderatskanzlei Thayngen bezogen werden. Bei Einzahlung auf Postcheckkonto VIIIa 3116 (Gemeinderatskanzlei Thayngen) werden die Unterlagen per Post zugeschickt.

Dem Preisgericht stehen für die Prämiiierung von vier Entwürfen Fr. 10 000.— und für eventuelle Ankäufe Fr. 2500.— zur Verfügung.

Thayngen, den 21. Februar 1961. **Der Gemeinderat.**

Programm von der Wettbewerbs-Kommission S. I. A. genehmigt

## Le Service des Eaux de Vevey-Montreux

met au concours le poste

### d'INGÉNIEUR CHEF DU SERVICE TECHNIQUE

aux conditions suivantes: ingénieur diplômé EPUL ou EPF; de nationalité suisse; âge maximum 35 ans; génie civil désirable, mais autre formation pas exclue; langue maternelle français, bonnes connaissances de l'allemand.

Situation d'avenir pour un candidat s'intéressant à la distribution d'eau, à l'hydrologie appliquée, ainsi qu'à l'administration d'un service public important.

Adresser offres manuscrites, avec curriculum vitae, références et prétentions de salaire, à la **Direction du Service des eaux de Vevey-Montreux, rue du Simplon 24, Vevey.**

## Städtische Baudirektion I

Beim städtischen Tiefbauamt Bern ist die Stelle eines

### Tiefbautechnikers

zu besetzen.

**Anforderungen:** Besitz des Diploms als Tiefbautechniker, praktische Betätigung im Vermessungswesen, Strassen- und Kanalisationsbau.

**Besoldungs- und Anstellungsbedingungen:** gemäss Klasse 6 der Personal- und Besoldungsordnung der Stadt Bern Fr. 12 760.— bis Fr. 17 050.—, einschliesslich Teuerungszulagen, zuzüglich Familien- und Kinderzulagen. Obligatorium für den Beitritt zu den städtischen Versicherungskassen und zur Wohnsitznahme in der Gemeinde Bern.

**Dienstantritt:** nach Vereinbarung.

**Anmeldefrist:** 11. März 1961.

**Anmeldestelle:** Städtische Baudirektion I, Bern, Bundesgasse 38.

Der handschriftlichen Anmeldung sind Lebenslauf und Ausweise beizulegen.

Bern, den 18. Februar 1961

Der städtische Baudirektor I: **Morgenthaler**

Wir suchen für die Bearbeitung von Industriebauten

### 1 dipl. Bauingenieur ETH oder EPUL 1 Eisenbetonzeichner

Wir bieten interessante Bauaufgaben in gutem Arbeitsklima; 5-Tage-Woche von März bis Oktober.

Handgeschriebene Offerten mit den üblichen Beilagen erbeten an

**Locher & Cie AG., Pelikanplatz 5, Zürich 1/22.**

Gesucht

### 1 Hochbautechniker 1 Bauzeichner

Für interessante, vielseitige Bauaufgaben und Bauführung. 5-Tage-Woche.

Offerten mit Referenzen und Gehaltsansprüchen an **Friedr. Herrmann, Arch. S. I. A., Bleicherweg 20, Zürich 2.**



**Wir suchen:**

---

## **Bautechniker / Bauzeichner**

zur selbständigen Bearbeitung von Bauprojekten, Werk- und Detailplänen für Wohn- und Geschäftshausbauten. Befähigten und zielstrebigen Bewerbern wird Gelegenheit geboten, sich in interessante Spezialgebiete unserer Bauabteilung einzuarbeiten.

---

Wir bieten entwicklungsfähige Dauerstellen mit selbständigen Aufgaben, Pensionskasse, 5-Tage-Woche (jeden Samstag frei). Eintrittstermin: 1. April oder nach Ueber-einkunft.

Handgeschriebene Bewerbungen mit Foto, Lebenslauf und Zeugniskopien sind unter Angabe von Eintrittstermin und Saläranspruch zu richten an den Personalchef der

## **ERNST GÖHNER AG**

Hegibachstrasse 47, Telefon 24 17 80, Postfach, Zürich 32

---

Architekturbüro S. I. A. in Industriegemeinde am Bodensee **sucht** zu baldmöglichstem Eintritt initiativen, selbständigen

## **Bauzeichner oder Bautechniker**

versiert in Kostenvoranschlag, Ausführungsplänen und Bauleitung. Bei Konvenienz Dauerstelle. — 5-Tage-Woche.

---

Offerten mit Gehaltsansprüchen u. Chiffre P 540 Gg an **Publicitas, Gossau SG.**

Gesucht

## **Eisenbetontechniker und -zeichner**

mit einigen Jahren Praxis, für Hoch-, Brücken- und Industriebau.

Englisch- oder Französischkenntnisse erwünscht. Angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche.

**Hünerwadel-Häberli**, Ingenieurbüro, Seefeldstr. 152, Zürich 8, Telefon 34 94 90.



Wir suchen für unsere Sektion Tiefbau in Zürich einen

## **Dipl. Vermessungs- oder Kulturingenieur**

## **oder Grundbuchgeometer mit Geometerpatent**

Für diese Stelle wünschen wir uns einen jüngeren, aufgeschlossenen und initiativen Mitarbeiter.

Das Arbeitsgebiet umfasst Katasternachführungen und die vermessungstechnische Bearbeitung von Bahnhofprojekten, Doppelspuren und Tunnelbauten.

Wir bieten neuzeitliche Arbeitsbedingungen in angenehmem Arbeitsklima.

---

Handschriftliche Anmeldung mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und einer Photo sind zu richten an

**SBB, Bauabteilung Kreis III, Postfach, Zürich 1.**

**Ingenieurbüro in Zürich** mit grossen und interessanten Aufträgen im Hoch- und Tiefbau sucht tüchtigen

## **Eisenbeton-Zeichner**

Angenehmes Arbeitsklima, Sozialversicherung, 5-Tage-Woche, den Leistungen angemessene Salarierung.

Offerten sind zu richten unter Chiffre ZG 5022 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Stellen-Ausschreibungen

Beim Bau-Departement des Kantons Solothurn, in Solothurn, sind folgende Stellen zu besetzen:

### 1. Vorsteher des Kantonalen Amtes für Wasserwirtschaft

**Wahlvoraussetzung:** Dipl. Ingenieur ETH mit Erfahrung auf allen Gebieten der Wasserwirtschaft, insbesondere im Wasserbau und Gewässerschutz.

### 2. 1 diplomierter Tiefbautechniker

für Aufgaben im gesamten Bereiche der Wasserwirtschaft, wie Fluss- und Bachkorrekturen, Kanalisationen, Bau von regionalen Grosskläranlagen.

**Stellenantritt:** Nach Vereinbarung.

Bewerbungen mit Gehaltsansprüchen sind dem Kantonalen Personalamt in Solothurn einzureichen. Der Anmeldung sind die Ausweise über die bisherige praktische Tätigkeit, ein Leumundszeugnis und ein ausführlich geschriebener Lebenslauf beizulegen.

Solothurn, den 21. Februar 1961.

Kantonales Personalamt Solothurn.

Architekturbureau S. I. A. im Aargau, Nähe Zürich, sucht selbständigen, jüngeren

### Hochbautechniker evtl. Dipl. Architekt

als engsten Mitarbeiter des Chefs. Bei guter Zusammenarbeit Gewinnbeteiligung. Interessante grössere Bauaufgaben. 5-Tage-Woche.

Ausführliche Offerten mit Bild sind zu richten unter Chiffre ZO 5041 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht in Architekturbüro des Berner Oberlandes

### Architekt oder Bautechniker / Bauzeichner

mit Praxis für Entwurf, Ausführungspläne, Submission und Abrechnung.

Interessante Industrie- und Wohnbauten.

Für sofort oder später oder aushilfsweise. Gutes Salär.

Offerten mit Zeugnisabschriften unter Chiffre ZF 4989 an Mosse-Annoncen AG, Zürich 23.

Le Bureau d'ingénieurs Aberson et Epars, 40, rue du Stand, Genève,

cherche

## INGÉNIEUR CIVIL

ayant goût et aptitudes pour le calcul et la construction. Pour études intéressantes et variées du bâtiment et du génie civil.

Assurances sociales — Semaine de 5 jours — 3 semaines de vacances — participation au bénéfice.

Offres manuscrites avec curriculum vitae et références.

Gesucht für sofort oder nach Uebereinkunft

### 1 Tiefbautechniker

für die örtliche Bauleitung von Talsperre und Druckschacht des Kraftwerkes Sanetsch (Gsteig bei Gstaad).

### 1 Vermessungs- oder Tiefbauzeichner

für vielseitige und weitgehend selbständige Aufgaben im Büro Bern.

Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit, Gehaltsanspruch und frühesten Eintrittstermin erbeten an:

Ingenieurbüro Fritz Hürzeler, dipl. Ing. ETH, Lentulusrain 14, Bern.

## GHERZI INGENIEURBÜRO, ZÜRICH

sucht selbständig arbeitenden

### EISENBETON-ZEICHNER

für die Erstellung von Armierungs- und Schalungsplänen für Wohn- und Industriebauten.

Eintritt sofort od. nach Uebereinkunft, Dauerstelle.

Legen Sie bitte Ihrer Anmeldung eine Passphoto und die Zeugniskopien bei.

Gherzi, Ingenieurbüro, Löwenstrasse 52, Zürich 1.

Bureau d'architecte S.I.A. de Lausanne cherche

### jeune architecte

diplômé, bon projeteur, pour concours, collaboration à projets divers, dont constructions scolaires. Place stable et intéressante pour un architecte faisant preuve de goût et d'initiative.

Faire offre avec curriculum vitae, prétention de salaire sous chiffre PO 80286 L à Publicitas, Lausanne.



Ingenieur-Bureau der welschen Schweiz sucht per sofort oder später für die Berechnung und das Entwerfen von Staumauern und Eisenbetonkonstruktionen einen

## Bauingenieur

Anfänger oder mit einiger Praxis; sowie einen

## Bauzeichner

5-Tage-Woche. Offerten mit kurzem Lebenslauf an:

**H. GICOT**, beratender Ingenieur, **FRIBOURG**, Fort St-Jacques 25, Tel. (037) 2 36 69.

Bedeutende und nach modernen Grundsätzen geleitete Bauunternehmung in der Nordwestschweiz sucht für die Leitung ihres Ing.-Bureaus einen besonders in Statik und im Entwurf von modernen Eisenbetonkonstruktionen erfahrenen

## BUREAU-CHEF

Wir bieten bei Bewährung eine überdurchschnittlich bezahlte und in allen Teilen interessante Lebensstellung. Aufstiegsmöglichkeit in die Geschäftsleitung. Altersfürsorge und Wohlfahrtsfonds. Bei Bedarf Neuwohnung vorhanden.

Eintritt im Frühling oder nach Uebereinkunft.

Diesbezügliche Offerten sind zu richten unter Chiffre ZP 4786 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf Architekturbüro S. I. A., in Küsnacht/ZH



## Bauführer Bautechniker Bauzeichner

für interessante Bauaufgaben (Wohn- und Industriebauten), Büro und Bauplatz, Dauerstelle, 5-Tage-Woche.

Offerten mit Gehaltsansprüchen schriftlich oder telefonisch an **K. Jucker**, Arch., **Küsnacht/ZH**, Tel. (051) 90 07 48.

Gesucht per 1. April 1961 auf Ingenieurbureau in Zürich 11

## Eisenbetonzeichner oder -techniker

für Devisierung, Planbearbeitung und Bauleitungen von Industrie- und Hochbauten in Dauerstelle mit individueller Arbeitszeit und 5-Tage-Woche, neuzeitlich eingerichtete Arbeitsplätze, Leistungslohn und spätere Geschäftsbeteiligung möglich.

Offerten mit Saläransprüchen und Zeugnissen unter Chiffre ZD 4796 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht

## Bauführer Bauzeichner

für interessante, grössere Bauvorhaben. Gut ausgewiesene Herren wollen sich melden bei

**Engler & Tamp**, Architekten, **Wattwil/SG**

Alt eingesessenes Ingenieurbüro in Zürich sucht

## Tiefbautechniker

mit Erfahrung im Eisenbeton. Selbständiges Arbeiten erwünscht. Offerten mit Gehaltsansprüchen etc. an Ingenieurbüro **Walter Klinke S. A.**, **Zürich 1**, Weinbergstrasse 1, Tel. 34 94 34.

Gesucht

## Bauzeichner

5-Tage-Woche. Eintritt nach Uebereinkunft.

**Rudolf Küenzi**, Architekt BSA / S. I. A., Am Schanzengraben 25, **Zürich 2**.

Gesucht

## Bauzeichner

versiert in Ausmass und Abrechnung, als Stütze des Meisters in Baugeschäft Nähe Zürich. Offerten erbeten unter Chiffre ZV 4739 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

# PASSAVANT

liefert

**Spezialkonstruktionen zur mechanischen und biologischen Reinigung kommunaler Abwässer**

**PASSAVANT-WERKE  
MICHELbacher HÜTTE  
(b. MICHELbach, NASSAU)**

**Ing. Theo Noerdlinger, Zürich 8  
Feldeggstrasse 28**

Ich suche für mein Ingenieurbüro S. I. A. zur Erweiterung des Mitarbeiterstabes

## 2 Eisenbeton- oder Tiefbauzeichner

für interessante Aufgaben im industriellen Hochbau und beim Bau von Wasserversorgungsanlagen; sowie

## 1 Bauführer

für die selbständige Leitung von Baustellen im Gebirge (Luftseilbahnen).

5-Tage-Woche, fakultative Pensionsversicherung. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Dauerstellen.

Bewerber, die Freude an selbständiger, abwechslungsreicher Arbeit haben, richten ihre Offerte mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüchen an

Werner Schuler, dipl. Ing. ETH/S. I. A., Rorschach.

Michel Magnin, architecte S.I.A./EPUL,  
22, rue de l'Ale, Lausanne, engagerait

## UN TECHNICIEN ARCHITECTE

Entrée immédiate ou à convenir.

Baufachmann mit Erfahrung als Generalunternehmer übernimmt die Ausführung von

- **Kostenvoranschlägen**  
(Massenauszüge)
- **Bauabrechnungen**
- **Expertisen**    ● **Gutachten**

Anfragen unter Chiffre ZU 4966 an Mosse-Annoncen AG, Zürich 23.

Dipl. Architekt ETH/S. I. A. in Arosa sucht

## Bauzeichner — Bautechniker

für die Bearbeitung vielseitiger, interessanter Bauaufgaben. Geboten werden gutes Gehalt, Dauerstelle, angenehmes Arbeitsverhältnis mit zeitgemässer Arbeitszeit. Offerten unter Chiffre ZM 4959 an Mosse-Annoncen AG, Zürich 23.

Holzbaugeschäft mit eigenem Architekturbüro sucht jungen, initiativen

## ● ● BAUZEICHNER

für die Bearbeitung von Projekt-, Ausführungs-, Detailplänen und Bauabrechnungen.

**Spezialgebiet:** Landwirtschaftliche Bauten, Siedlungen.

Bewerber, die sich für eine selbständige Stelle interessieren, richten ihre schriftliche Offerte an Robert Schaub, Architekturbüro, Andelfingen ZH. Telefon (052) 4 11 19.

Gesucht auf Architekturbüro in Zug

## ARCHITEKT

künstlerisch begabt, mit erstklassigen darstellerischen Fähigkeiten, zur Bearbeitung von sehr interessanten Bauaufgaben.

Bewerber sind gebeten, Lebenslauf, Arbeitsproben und Foto einzureichen unter Chiffre ZG 4730 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf Ingenieurbüro in Zürich

## Eisenbetontechniker / Zeichner

in Dauerstellung. 5-Tage-Woche. Anfragen unter Tel. 90 33 89.

## Gesucht tüchtiger Eisenbetontechniker

in Vertrauensstellung als Stütze des Chefs in kleineres Ing.-Büro in Zürich. Offerten unter Chiffre ZP 4563 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Maurerpolier und Vorarbeiter

gesucht in neuzeitlich eingerichtetes Baugeschäft Nähe Zürich. Offerten erbeten unter Chiffre ZW 4739 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## ● ● Architekt ● ●

10jährige Berufserfahrung auf allen Gebieten, Projekt bis Ausführung inkl. Wettbewerb, **sucht Vertrauensstelle.** Nur rechte Hand des Chefs, Beteiligung, spätere Uebernahme des Büros, evtl. Teilhaber. Raum Zürich bevorzugt. Offerten unter Chiffre ZA 290 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Erfahrener Tiefbautechniker

übernimmt ab sofort für sämtliche Hoch- und Tiefbauten: **Projektierung, Kostenvoranschläge, Konstruktionspläne und stat. Berechnung.** Offerten unter Chiffre ZP 4956 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Bautechniker

übernimmt in **Heimarbeit** Kostenvoranschläge, Submissionen, und Abrechnungen. Evtl. auch Bauführungen. Anfragen unter Chiffre ZE 286 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Architekt sucht Heimarbeit

spez. Werkpläne, Vorausmasse. Offerten unter Chiffre ZH 254 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Hochbauzeichner

**sucht Heimarbeit:** Wettbewerbe, Projekte und Ausführungspläne. Offerten unter Chiffre ZT 288 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23

## Dipl. Bauingenieur

mit 1 Jahr Praxis (Brückenbau) in Bauunternehmung sucht Stelle für allg. Tiefbau in grössere Bauunternehmung, eventuell auch Büro. Eintritt 1. Juni. Offerten unter Chiffre ZR 4955 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Bauzeichner-Lehrstelle

gesucht für 16jährigen, aufgeweckten Jüngling mit 3 Jahren Sekundarschule. Eintritt: Frühjahr 1961 in Zürich oder Umgebung. A. Willi-Schütz, Oberweningen, Tel. 051 94 32 48.

Zu vermieten ab 15. April 1961

## Parterrelokal

ca. 85 m<sup>2</sup>, mit Archiv- oder Lagerkeller am

## Hegibachplatz Zürich

Anfragen von Ing.-Bureau erbeten unter Chiffre ZT 5015 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Occasion! Allrad-Kipper

begehrtes deutsches Fabrikat, wenig gefahren, umständehalber preiswert gegen bar zu verkaufen. Anfragen erbeten unter Chiffre OFA 17371 A an Orell Füssli-Annoncen AG., Basel.

## Das Problem

# LUFT

beschäftigt vielerorts auch den Architekten. — Uebertragen Sie uns diese Sorge, wir suchen immer nach der günstigsten Lösung.

Klimaanlagen  
Luftheizung  
Luftbefeuchtung  
Lufttrocknung  
Entnebelung  
Luftfiltrierung  
Ventilationen jeder Art

Referenzen in der ganzen Schweiz.  
Wir kommen gerne auch zu Ihnen.

# WERA

## WERA-Apparatebau AG. Bern

Gerberngasse 23/33, Tel. (031) 3 99 11

# Erfahrung führt zur

## Leichtbauplatte

Der Vereinigung Schweizerischer Leichtbauplatten-Fabrikanten

angeschlossene Firmen:

Gips-Union A.-G., Zürich  
Herbag, Herstellung von Baustoffen AG.  
Rapperswil  
W. Brodtbeck AG., Zementwarenfabrik,  
Pratteln  
Zementröhrenfabrik AG., St. Gallen  
Zementwaren AG., Düringen (FR)  
Holz-AG. Trimmis, Bahnhof Untervaz

Sekretariat in Oberrieden am Zürichsee

## MAAG-BODENDOSEN

für Licht, Kraft, Telefon- und Signalanlagen

in sauberem Präzisions-Grauguss, Verschlussplatte, Reguliererring und konischer Stutzen vernickelt

Konischer Stutzen für Kabel- oder Rohreinführung mit Schnurhülle oder Rohrgewinde

Bodenbündig einschraubbare Verschlussplatte



Reguliererring für genaues, bodenbündiges Anpassen, zum Einschrauben in den Sockelteil

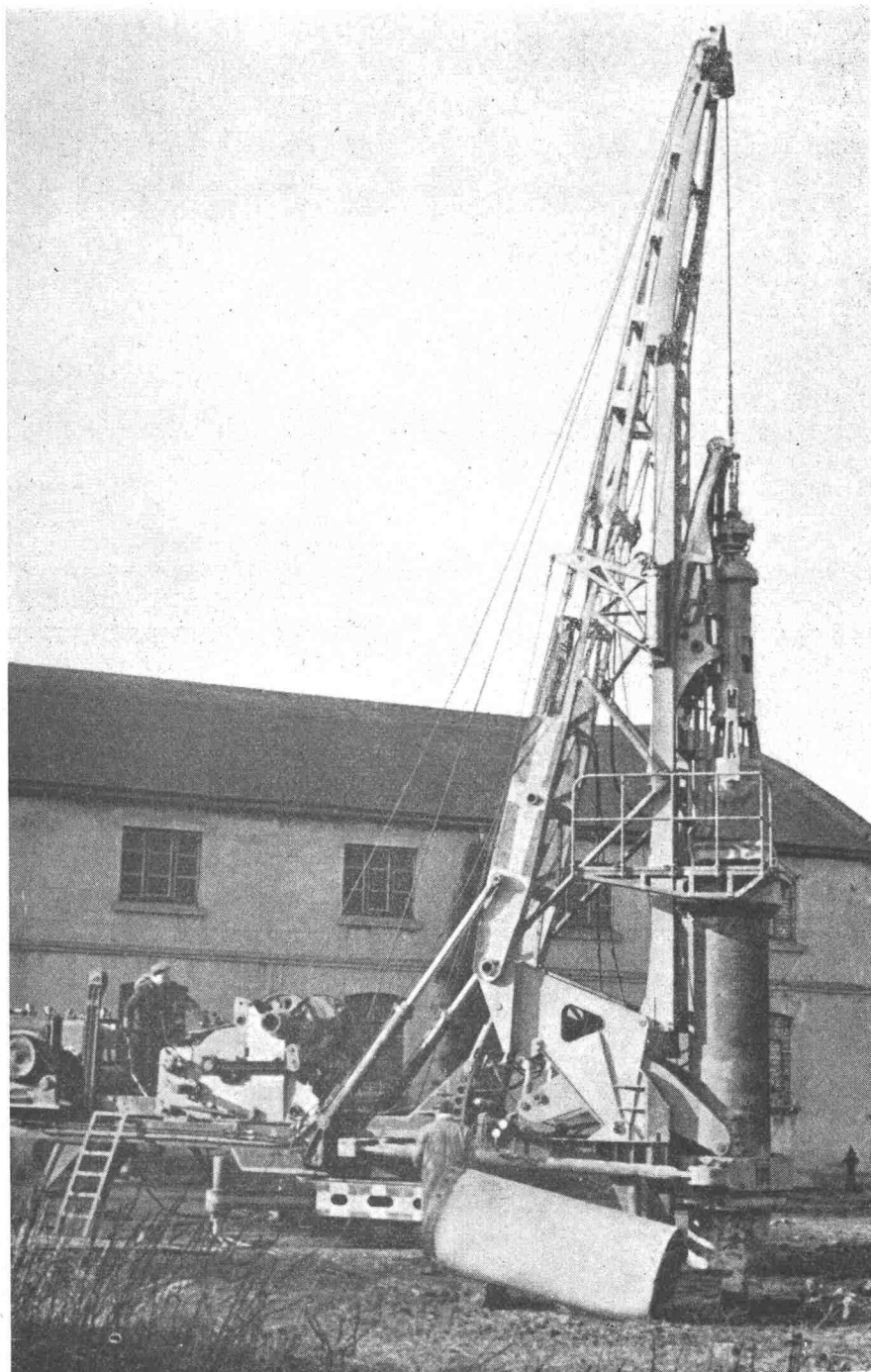


Sockel mit 3 seitlichen PR-Rohrgewinden für direkte Unterflurzuleitung zu Maschinen, Arbeitsplätzen und anderen Anschlußstellen

GOTTFRIED MAAG  
FABRIK ELEKTR. APPARATE  
ZÜRICH FRAUENFELD



# SIGMA-Pfähle



## DICHT AG

St. Gallen + Luzern



Haettenschweiler

### SIGMA-Pfähle

Erschütterungs- und  
geräuscharm gebohrt  
Durchmesser bis 1200 mm  
Pfahllasten bis max. 500 t  
Erstellung direkt längs  
Hauswänden möglich

Aus unserem weiteren  
Programm:

Gerammte Ortspfähle  
System «Delta»  
Ramm- und Kernbohrungen  
Baugrunduntersuchungen  
Grundwasserfassungen

St. Gallen  
Rosenbergstrasse 76  
Tel. 071 23 16 45  
Luzern  
Hallwylerweg 10  
Tel. 041 224 65